

Brusel 3. listopadu 2023
(OR. en)

Interinstitucionální spis:
2023/0392(NLE)

14988/23
ADD 1

AELE 40
EEE 37
N 93
ISL 52
FL 31
MI 935
CLIMA 530
ENV 1232
ENER 594
TRANS 471

NÁVRH

Odesílatel:	Martine DEPREZOVÁ, ředitelka, za generální tajemnici Evropské komise
Datum přijetí:	3. listopadu 2023
Příjemce:	Thérèse BLANCHETOVÁ, generální tajemnice Rady Evropské unie
Č. dok. Komise:	COM(2023) 696 final
Předmět:	PŘÍLOHA návrhu ROZHODNUTÍ RADY o postoji, který má být zaujat jménem Evropské unie ve Smíšeném výboru EHP ke změně přílohy XX (Životní prostředí) Dohody o EHP (ETS – námořní doprava a stacionární zařízení)

Delegace naleznou v příloze dokument COM(2023) 696 final.

Příloha: COM(2023) 696 final



EVROPSKÁ
KOMISE

V Bruselu dne 3.11.2023
COM(2023) 696 final

ANNEX

PŘÍLOHA

návrhu

ROZHODNUTÍ RADY

o postoji, který má být zaujat jménem Evropské unie ve Smíšeném výboru EHP ke změně přílohy XX (Životní prostředí) Dohody o EHP

(ETS – námořní doprava a stacionární zařízení)

PŘÍLOHA

NÁVRH ROZHODNUTÍ SMÍŠENÉHO VÝBORU EHP

č. [...]

ze dne [...],

kterým se mění příloha XX (Životní prostředí) Dohody o EHP

SMÍŠENÝ VÝBOR EHP,

s ohledem na Dohodu o Evropském hospodářském prostoru (dále jen „Dohoda o EHP“), a zejména na článek 98 této dohody,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2023/957 ze dne 10. května 2023, kterým se mění nařízení (EU) 2015/757 s cílem zajistit, aby byly do systému EU pro obchodování s emisemi začleněny činnosti v oblasti námořní dopravy a aby byly monitorovány, vykazovány a ověřovány emise dalších skleníkových plynů a emise z dalších typů lodí¹, má být začleněno do Dohody o EHP.
- (2) Směrnice Evropského parlamentu a Rady (EU) 2023/959 ze dne 10. května 2023, kterou se mění směrnice 2003/87/ES o vytvoření systému pro obchodování s povolenkami na emise skleníkových plynů v Unii a rozhodnutí (EU) 2015/1814 o vytvoření a uplatňování rezervy tržní stability pro systém Unie pro obchodování s povolenkami na emise skleníkových plynů², má být začleněna do Dohody o EHP.
- (3) Rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady (EU) 2023/852 ze dne 19. dubna 2023, kterým se mění rozhodnutí (EU) 2015/1814, pokud jde o počet povolenek, které mají být umístěny do rezervy tržní stability pro systém Unie pro obchodování s povolenkami na emise skleníkových plynů do roku 2030³, má být začleněno do Dohody o EHP.
- (4) Rozhodnutí Komise (EU) 2023/1575 ze dne 27. července 2023 o množství povolenek pro celou Unii, které mají být vydány v rámci systému EU pro obchodování s emisemi na rok 2024⁴, má být začleněno do Dohody o EHP.
- (5) Celkové množství povolenek, které mají být vydány na rok 2027 v rámci nového systému obchodování s emisemi v odvětví budov, silniční dopravy a dalších odvětvích, má Komise zveřejnit do 1. ledna 2025 a stejně jako u stávajícího systému obchodování s emisemi stanovit strop jako množství povolenek pro celý EHP. Státy ESVO EHP by měly poskytovat vstupní údaje a budou konzultovány během přípravy příslušného rozhodnutí Komise.
- (6) Začleněním směrnice Evropského parlamentu a Rady (EU) 2023/959 není dotčeno posouzení států ESVO týkající se nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU)

¹ Úř. věst. L 130, 16.5.2023, s. 105.

² Úř. věst. L 130, 16.5.2023, s. 134.

³ Úř. věst. L 110, 25.4.2023, s. 21.

⁴ Úř. věst. L 192, 31.7.2023, s. 30.

2023/955 ze dne 10. května 2023, kterým se zřizuje Sociální klimatický fond v souvislosti s oblastí působnosti Dohody o EHP.

- (7) Na základě regionální unie Lichtenštejnska se Švýcarskem a v souladu s dvoustrannou smlouvou o environmentálních poplatcích⁵ se v Lichtenštejnsku uplatňuje daň z emisí CO₂, jejíž správu, včetně výběru, monitorování a vykazování provádějí švýcarské orgány a subjekty. Pro Lichtenštejnsko jsou proto s ohledem na nový systém obchodování s emisemi pro budovy, silniční dopravu a další odvětví vhodné přezkum data ukončení odchylky podle čl. 30e odst. 3 směrnice 2003/87/ES a výjimka ze souvisejících správních pravidel do uvedené doby a stejně tak odpovídající úpravy zdrojů údajů o emisích.
- (8) Číselné údaje zveřejněné rozhodnutím (EU) 2023/1575 pro množství povolenek pro celou Unii na rok 2024 a roční snížení povolenek, které mají být vydány v důsledku uplatnění lineárního redukčního koeficientu, zahrnují státy ESVO v souladu se směrnicí (EU) 2023/959.
- (9) Příloha XX Dohody o EHP by proto měla být odpovídajícím způsobem změněna,
PŘIJAL TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Příloha XX Dohody o EHP se mění takto:

1. Bod 21al (směrnice Evropského parlamentu a Rady 2003/87/ES) se mění takto:
 - i) doplňuje se nová odrážka, která zní:

„– **32023 L 0959**: směrnice Evropského parlamentu a Rady (EU) 2023/959 ze dne 10. května 2023 (Úř. věst. L 130, 16.5.2023, s. 134).“;
 - ii) úprava d) se nahrazuje tímto:

„d) ustanovení čl. 3d odst. 4, čl. 3ga odst. 3 druhého pododstavce čtvrté věty, čl. 10 odst. 3, čl. 30d odst. 6 a čl. 30e odst. 3 písm. h) prvního pododstavce se nepoužijí na státy ESVO“;
 - iii) v úpravě e) se slova „v článku 9 se vkládají nové odstavce, které znějí“ nahrazují slovy „za první pododstavec článku 9 se vkládají nové odstavce, které znějí“;
 - iv) úprava j) se zrušuje; úpravy f) až i) se označují jako g) až j);
 - v) za úpravu e) se doplňuje nová úprava, která zní:

„f) za druhý odstavec článku 9 se vkládá nový odstavec, který zní:
„Pokud jde o státy ESVO, údaje, které jsou zohledněny při výpočtu množství povolenek pro celý EHP, které mají být vydávány podle tohoto článku od roku 2024, jsou uvedeny v části B dodatku.“;
 - vi) úpravy t) a u) se označují jako úpravy z) a za); úpravy l) až s) se označují jako úpravy o) až v); úprava k) se označuje jako úprava l);
 - vii) za úpravu j) se vkládají nové úpravy, které znějí:

⁵ Vertrag zwischen dem Fürstentum Liechtenstein und der Schweizerischen Eidgenossenschaft betreffend die Umweltabgaben im Fürstentum Liechtenstein, abgeschlossen am 29. Januar 2010 (LGBl. 2010 Nr. 12).

- „k) v čl. 10a odst. 1 se za slova „článku 8 směrnice Evropského parlamentu a Rady 2012/27/EU“ vkládají slova „nebo rovnocenné povinnosti v souladu s vnitrostátními právními předpisy států ESVO“;
- viii) za úpravu l) se vkládají nové úpravy, které znějí:
- „m) v čl. 12 odst. 3-d se za druhým pododstavcem vkládá nový pododstavec, který zní:
- „Rozhodnutí týkající se států ESVO přijímá Smíšený výbor EHP v souladu s postupy stanovenými v Dohodě o EHP.“;
- n) v čl. 12 odst. 3-c se doplňuje nový pododstavec, který zní:
- „Rozhodnutí týkající se žádostí předložených státy ESVO přijímá Smíšený výbor EHP v souladu s postupy stanovenými v Dohodě o EHP.“;
- ix) znění úpravy o) se nahrazuje tímto:
- „v čl. 16 odst. 3 se za druhou větu vkládá nová věta, která zní:
- „Státy ESVO stanoví pokuty za překročení emisí odpovídající pokutám v členských státech EU.“;
- x) znění úpravy s) se nahrazuje tímto:
- v čl. 18b odst. 1 se doplňuje nový pododstavec, který zní:
- „Pro účely plnění svých úkolů vyplývajících ze směrnice mohou státy ESVO a Kontrolní úřad ESVO požádat o pomoc agenturu EMSA nebo jinou příslušnou organizaci a mohou s uvedenými organizacemi v tomto smyslu uzavřít odpovídající dohody.“;
- xi) za úpravu v) se doplňuje nová úprava, která zní:
- „w) v čl. 30d odst. 4 šestém pododstavci se doplňuje nová věta, která zní:
- „V případě uvedeném v tomto pododstavci není dotčen podíl povolenek států ESVO poskytnutých Sociálnímu klimatickému fondu v souladu s čl. 10a odst. 8b této směrnice, odstavcem 3 tohoto článku a tímto odstavcem.“;
- x) pokud jde o státy ESVO, čl. 30e odst. 3 písm. a) se nahrazuje tímto:
- „Dotčený stát ESVO oznámí Kontrolnímu úřadu ESVO tuto vnitrostátní uhlíkovou daň nejpozději dva měsíce po vstupu rozhodnutí Smíšeného výboru EHP xx/2023 ze dne xx [toto rozhodnutí] v platnost a doloží výši daně uvedením odkazů na příslušný vnitrostátní nástroj týkající se stávající daňové sazby a uvedených daňových sazeb do roku 2030; dotčený stát ESVO oznámí Kontrolnímu úřadu ESVO jakoukoli následnou změnu vnitrostátní uhlíkové daně; Kontrolní úřad ESVO neprodleně a nejpozději do jednoho měsíce poté sdělí Komisi veškerá oznámení států ESVO“;
- y) v čl. 30e odst. 3 se doplňuje nový pododstavec, který zní:
- „V případě Lichtenštejska bude uplatňování data ukončení odchylky 31. prosince 2030 přezkoumáno v rámci příštího rozhodnutí Smíšeného výboru týkajícího se směrnice 2003/87/ES v návaznosti na přezkum uvedené směrnice, který proběhl v červenci 2026, přičemž se zohlední

příslušná pravidla platná v Lichtenštejnsku v důsledku jeho regionální unie se Švýcarskem, a zejména daň z CO₂ a její správa, jak jsou upraveny v souladu s dvoustrannou smlouvou o environmentálních poplatcích, s ohledem na jejich rovnocennost se systémem obchodování s emisemi pro budovy, silniční dopravu a další odvětví, a pokud možno i na výsledky přezkumu provádění kapitoly IVa směrnice 2003/87/ES prováděného Komisí v souladu s článkem 30i uvedené směrnice.

Do vstupu příštího rozhodnutí Smíšeného výboru o směrnici 2003/87/ES v platnost se v Lichtenštejnsku nepoužijí články 30b a 30f směrnice 2003/87/ES. Veškeré údaje, které jsou relevantní pro úpravy množství povolenek pro celou Unii pro Lichtenštejnsko v souvislosti se systémem obchodování s emisemi zřízeným podle kapitoly IVa směrnice 2003/87/ES, budou převzaty z inventur emisí skleníkových plynů UNFCCC v Lichtenštejnsku, dokud nebudou k dispozici údaje z monitorování podle článku 30f směrnice.“;

xii) znění části B dodatku úpravy za) se nahrazuje tímto:

„ČÁST B

Údaje týkající se států ESVO, které se použijí pro výpočet a úpravu množství povolenek pro celý EHP, které mají být vydány v období 2021–2030 podle článků 9 a 9a směrnice 2003/87/ES

Pro stanovení těchto údajů byl použit lineární faktor 2,2 % od roku 2021 do roku 2023, 4,3 % od roku 2024 do roku 2027 a 4,4 % od roku 2028.

STROP 2021–2030	Island	Norsko
2021	1 432 642	16 304 948
2022	1 393 440	15 858 793
2023	1 354 238	15 412 638
2024	1 227 504	14 242 697
2025	1 148 901	13 331 215
2026	1 045 721	12 140 314
2027	967 476	11 235 954
2028	887 411	10 310 563
2029	807 347	9 385 171
2030	727 282	8 459 779

Tyto údaje nezahrnují povolenky odpovídající zahrnutí jiných emisí skleníkových plynů než emisí CO₂ z činností námořní dopravy do oblasti působnosti směrnice o ETS od 1. ledna 2026

a pokrytí emisí z pobřežních lodí od 1. ledna 2027 na základě jejich emisí za poslední rok, za který jsou údaje k dispozici.“

2. V bodě 21alj (rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady (EU) 2015/1814) se doplňují nové odrážky, které znějí:
 - „– **32023 D 0852**: rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady (EU) 2023/852 ze dne 19. dubna 2023 (Úř. věst. L 110, 25.4.2023, s. 21),
 - **32023 L 0959**: směrnice Evropského parlamentu a Rady (EU) 2023/959 ze dne 10. května 2023 (Úř. věst. L 130, 16.5.2023, s. 134).“
3. Za bod 21apn (rozhodnutí Komise (EU) 2020/1722) se vkládá nový bod, který zní:
 - „21apo. **32023 D 1575**: rozhodnutí Komise (EU) 2023/1575 ze dne 27. července 2023 o množství povolenek pro celou Unii, které mají být vydány v rámci systému EU pro obchodování s emisemi na rok 2024 (Úř. věst. L 192, 31.7.2023, s. 30).“
4. Bod 21aw (nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2015/757) se mění takto:
 - i) název se nahrazuje tímto:
 - „Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2015/757 ze dne 29. dubna 2015 o monitorování, vykazování a ověřování emisí skleníkových plynů z námořní dopravy a o změně směrnice 2009/16/ES“;
 - ii) doplňuje se nová odrážka, která zní:
 - „– **32023 R 0957**: nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2023/957 ze dne 10. května 2023 (Úř. věst. L 130, 16.5.2023, s. 105).“

Článek 2

Znění nařízení (EU) 2023/957, směrnice (EU) 2023/959 a rozhodnutí (EU) 2023/852 a (EU) 2023/1575 v islandském a norském jazyce, která mají být zveřejněna v dodatku EHP *Úředního věstníku Evropské unie*, jsou závazná.

Článek 3

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem [...] nebo prvním dnem poté, co bylo Smíšenému výboru EHP učiněno poslední oznámení podle čl. 103 odst. 1 Dohody o EHP, podle toho, co nastane později⁶.

[Použije se ode dne 31. prosince 2023.]

Článek 4

Toto rozhodnutí bude zveřejněno v oddíle EHP a v dodatku EHP *Úředního věstníku Evropské unie*.

V Bruselu dne [...].

Za Smíšený výbor EHP

⁶ * [Nebyly oznámeny žádné ústavní požadavky.] [Byly oznámeny ústavní požadavky.]

předseda / předsedkyně

[\[...\]](#)

tajemníci

Smíšeného výboru EHP

[\[...\]](#)